

# Trợ Giúp từ FEMA và SBA Tổng Trị \$105.3 Triệu Cho Những Người Nhân Sau Cơn Bão tại Michigan

Release Date: Tháng 3 19, 2024

**LANSING, Michigan** - Hôm mốt tháng kể từ khi Tổng thống Joe Biden tuyên bố thêm hỗ trợ dành cho tiểu bang Michigan sau cơn bão dđ dđi, lđc xoáy và lđ lđt xđy ra vào ngày 24-26 tháng 8 năm 2023, hơn **\$105.3 triệu** vốn trợ liên bang đã được FEMA và Cơ quan Quản lý Doanh nghiệp Nhà Hoa Kỳ cung cấp để trợ giúp phục hồi sau thảm họa.

Chợ nhà và người thuê nhà có nhà cửa và tài sản bị hư hại do bão, và những người vđn cđn nđp đđn xin trợ giúp liên bang, có thể gian đđn **ngày 8 tháng 4 năm 2024** để làm nhđ vđy.

Kể từ **ngày 19 tháng 3**, trợ giúp phục hồi cđa Michigan bao gồm:

Hơn **\$103.1 triệu** tài trợ Chương trình Cá nhân và Hộ gia đình (IHP) cđa FEMA được trao cho các chợ nhà và người thuê nhà để chiđu kiđn đđn chính quđn Michigan. Các khođn trợ cđp này giúp thanh toán cho các tđn thđt không đđc bđo hiđm và bđo hiđm kém và thiđt hđi liên quan đđn bão, bao gồm:

- Hơn **\$83.1 triệu** tài trợ nhà cđa FEMA để giúp chiđu cho viđc sđa chđa nhà đđn, thay thđ nhà và hđ trợ cho thuê nhà đđm thđi.
- Hơn **\$19,9 triệu** tài trợ nhu cđu Khác để giúp chiđu cho viđc thay thđ tài sđn cá nhân và các nhu cđu nghiêm đđng khác liên quan đđn bão — chđng hđn nhđ phí đđ chuyđn và lđu đđ, vđn chuyđn, chđm sóc đđ em và chi phí y đđ và nha khoa.
- Hơn **\$2.2 triệu** đđo la cho vay thiên tai dài hđn, lãi suđt thđp đđ SBA cho chợ nhà và người thuê nhà để giúp sđa chđa, xây đđng lđi hođc thay thđ tài sđn vđt chđt bị hư hại do thảm họa và đđn đđn đđn thiđt hđi kinh đđ cho các doanh nghiệp đđn đđc mđi quy đđ và các đđ chđc phi đđi nhuđn.



FEMA

Page 1 of 3

Chín qu?n Michigan ???c ch? ??nh h? tr? cá nhân trong th?m h?a này là: Eaton, Ingham, Ionia, Kent, Livingston, Macomb, Monroe, Oakland và Wayne.

Ti?u bang và FEMA ?ã ?i?u hành **15 Trung tâm Ph?c h?i Th?m h?a t?i chín** qu?n ???c ch? ??nh cung c?p h? tr? tr?c ti?p cho nh?ng ng??i s?ng sót. Các trung tâm ?ã ghi ???c h?n **1,270 l?tt truy c?p** c?a nh?ng n?n nhân.

Các chuyên viên ph?c h?i t? FEMA, ti?u bang và C? quan Qu?n lý Doanh nghi?p Nh? Hoa K? t?i các trung tâm ph?c h?i cung c?p thông tin v? các d?ch v? có s?n, gi?i thích các ch??ng trình h? tr? và giúp nh?ng n?n nhân hoàn thành ho?c ki?m tra tình tr?ng ??n xin tr? giúp c?a h?. Không c?n ??t l?ch h?n ?? ??n Trung tâm Khôi ph?c Th?m h?a. Nh?ng khách vãng lai ???c ón ti?p giúp ???. T?t c? các trung tâm m? c?a t? 8 gi? sáng ??n 6 gi? 30 chi?u Th? Hai ??n Th? B?y. T?t c? các trung tâm óng c?a vào Ch? nh?t.

?? tìm ??a ?i?m c?a t?t c? các trung tâm ph?c h?i ?ang m?, hãy truy c?p [FEMA.gov/DRC](https://www.fema.gov/DRC). Quý v? có th? ??n b?t k? trung tâm nào ?? ???c h? tr?.

Quý v? không c?n ph?i ??n trung tâm ph?c h?i ?? n?p ??n xin h? tr? c?a FEMA ho?c ?? ki?m tra tình tr?ng ??n ??ng ký c?a quý v?. Cách d? nh?t ?? liên l?c v?i FEMA là g?i ???ng dây tr? giúp mi?n phí theo s? **800-621-3362**. Các chuyên gia luôn s?n sàng t? 7 gi? sáng ??n 11 gi? t?i ?? giúp quý v? n?p ??n, tr? l?i câu h?i c?a quý v? và cung c?p gi?i thi?u ??n các ngu?n l?c. D?ch ngôn ng? có s?n. N?u quý v? s? d?ng d?ch v? chuy?n ti?p nh? d?ch v? chuy?n ti?p video (VRS), d?ch v? ?i?n tho?i có ph? ?? ho?c các d?ch v? khác, hãy cung c?p cho FEMA s? c?a quý v? cho d?ch v? ó khi quý v? ??ng ký. Quý v? c?ng có th? truy c?p tr?c tuy?n vào [DisasterAssistance.gov](https://www.DisasterAssistance.gov) ho?c t?i xu?ng [?ng d?ng FEMA](https://www.fema.gov).

- FEMA ?ã c? các nhóm **H? tr? n?n nhân sau th?m h?a** (DSA) ??n các khu dân c? b? ?nh h??ng b?i bão ? m?i qu?n ???c ch? ??nh. Nh?ng ??i này ?i qua t?ng nhà trong các khu dân c? b? ?nh h??ng n?ng n? giúp nh?ng n?n nhân n?p ??n xin h? tr?. Các nhóm DSA ??n th?m nhà c?a, doanh nghi?p và các t? ch?c phi l?i nhu?n ?? giúp c? dân n?p ??n xin h? tr?, xác ??nh và gi?i quy?t các nhu c?u t?c th?i và m?i n?i, ??ng th?i gi?i thi?u ??n các c? quan ??a ph??ng, ti?u bang và t? nguy?n khác ?? ???c h? tr? thêm.
  - Các nhóm này cung c?p hình th?c v? các ngu?n l?c có s?n t? chính ph? liên bang và ti?u bang, các t? ch?c phi l?i nhu?n và c?ng ??ng d?a trên ??c tin ?? giúp gi?i quy?t các nhu c?u tr??c m?t.



FEMA

- Cho ??n nay, nhân viên DSA ?ã t??ng tác v?i h?n **8,860 n?n nhân**; và ?ã giúp h?n **33,610 h? gia ?ình** ??ng ký ch??ng trình H? tr? Cá nhân c?a FEMA. H? ?ã ??n th?m h?n **930 doanh nghi?p** và **1,400 ??a ?i?m c?ng ??ng**. FEMA ?ang làm vi?c ?? lo?i b? các rào c?n ??i v?i h? tr?, ??m b?o t?t c? nh?ng n?n nhân có quy?n ti?p c?n bình ??ng v?i vi?n tr? thiên tai và các ngu?n l?c.

Không có n?n t?ng ho?c ngôn ng? chính c?a b?t k? ai là rào c?n ??i v?i vi?c nh?n ???c h? tr? tài chính c?a FEMA. FEMA cung c?p tr? giúp b?ng nhi?u ngôn ng? có s?n thông qua các trung tâm cu?c g?i c?a chúng tôi ?? h? tr? nhân viên x? lý h? s? và nhân viên x? lý cung c?p d?ch v? khách hàng cho các ?ng viên không nói ti?ng Anh. G?i cho ???ng dây tr? giúp mi?n phí theo s? **800-621-3362** trong kho?ng th?i gian t? 7 gi? sáng ??n 11 gi? t?i.

?? bi?t thêm thông tin v? ho?t ??ng khôi ph?c th?m h?a ? Michigan, hãy truy c?p [www.fema.gov/disaster/4757](http://www.fema.gov/disaster/4757).



**FEMA**